

10월 대만 분재 해외시장 동향 및 전망

□ 임산물 수입동향(당월 및 누계의 전년 동기 비교)

(단위 : 천 톤, 백만 불, %)

구 분	10월 당월				1~10월 누계			
	물량	전년동기 대비	금액	전년동기 대비	물량	전년동기 대비	금액	전년동기 대비
농림축수산물	1,480	14.3	1,135	-1.1	14,978	-0.5	11,987	-8.0
임 산 물	279	-19.1	116	-16.5	3,214	-5.6	1,240	-16.1
대한민국 농림축수산물	12	2.4	22	32.2	84	-11.0	185	6.8
대한민국 임산물	0.004	113.8	0.002	-40.5	2	32.7	1	19.9

자료원: 대만 행정원농업위원회(行政院農業委員會) <http://www.coa.gov.tw/>

- 대만 행정원 농업위원회에 따르면, 1~10월 누계 기준 대한민국 임산물의 수입은 약 1백만 달러로 전년 동기 대비 약 20% 증가함.

□ 분재 수입동향

(단위 : 천 달러, %)

HS코드	'14.1~10	'15.1~10	증감	1위		2위		3위		한국산 금액/증감
				국가	금액	국가	금액	국가	금액	
060290	4,484	3,313	-26.1	일본	2,430	덴마크	242	태국	191	115/198
060313	2,121	1,924	-9.3	태국	1,924	네덜란드	0.123	뉴질랜드	-	통계없음

자료원: 대만 경제부 국제무역국 <http://www.trade.gov.tw/>

* 0602902091 기타 산림수(분재용)에 근접한 [HS Code : 060290 기준]

* 060313 난화류 기준

- 2015년 1~10월 대만 기타 산림수(HS060290)의 수입은 약 3백 3십만 달러로 2014년 동기 대비 26%감소, 그 중 일본산 수입이 전체 중 약 80% 비중을 차지함. 한국산 수입은 200% 증가한 것으로 나타났으나, 약 12만 달러로 전체 임산물 대비 극히 미비한 것으로 집계됨.

- 1 -

- 난화류(HS060313)의 수입액은 1~10월 누계 약 2백만만 달러를 기록하였으며, 수입산 난화류는 태국산이 가장 큰 비중을 차지하는 것으로 나타남.

- 한편 행정원 농업위원회에 따르면, 2015년 1~10월 대한민국 묘목(화훼제외)의 수입액은 9만 달러를 기록함(2톤). 대한민국 화훼 및 종묘, 기타 제품의 수입은 9만 4천 달러를 기록함(114톤). 한국산의 수입비중은 현재까지는 미미한 수치이나, 증가세를 보이고 있다는 점에서, 잠재적 발전 가능성에 중점을 두어야 할 것임.

<난화 주요 종류별 수입현황>

(단위: 톤, 천 달러)

구 분	'15.1~10		1위		2위		3위		한국산	
	종량	금액	국가	금액	국가	금액	국가	금액	종량	금액
알로카시아	2.3	50	미국	41	네덜란드	9.38	-	-	-	-
호접란	14	74	태국	74	-	-	-	-	-	-
문심란	0.05	0.127	태국	0.127	-	-	-	-	-	-
Anthurium	2	82	네덜란드	81.9	에콰도르	0.04	-	-	-	-
화훼 및 종묘, 기타	2,495	7,203	일본	2,692	태국	2,067	칠레	762	114	94
묘목 (화훼 제외)	85	1,082	일본	480	덴마크	242	한국	90	2	89.8

자료원 : 행정원 농업위원회

- 1~10월 기준 화훼를 제외한 난화류의 수입 중 가장 큰 비중(종량기준)을 차지하고 있는 것은 호접란으로 나타남. 한편 호접란, Dendrobium과 같이 대만 소비자들 선호하는 품종을 중심으로 수입산 난화 중에서는 태국산 난화가 큰 인기를 얻고 있음.
- 종묘, 묘목 수입 통계에서 알 수 있듯이, 일반소비자들에게 대중적인 인지도가 높은 수목 분재와 같은 일본산의 수입 비중이 가장 높은 것으로 집계됨.

- 2 -

□ 분재 수출동향

(단위 : 천 달러, %)										
HS코드	'14.1~10	'15.1~10	증감	1위		2위		3위		한국산 금액/증감
				국가	금액	국가	금액	국가	금액	
060290	141,839	138,206	-2.6	미국	44,938	일본	23,410	네덜란드	19,709	11,425/-1.4
060313	17,926	16,765	-6.5	일본	13,227	미국	801	한국	729	729/-44.6

자료원: 대만 경제부 국제무역국 <http://www.trade.gov.tw/>
* 0602902091 기타 산림수(분재용) 예 근접한 (HS Code : 060290 기준)
* 060313 난화류 기준, 11월 현재 업데이트 8월분 기준

- 2015년 1~10월 누계 기준 대만 기타 산림수의 수출액은 약 1억 4천만 달러로 2014년 동기 대비 약 3% 감소하였으며, 난화류의 경우 1천 7백만 달러의 수출액을 기록함(6.5% 감소).

□ 생산 및 가격 동향

- 분재 재배면적

(단위: ha)					
품 목	2010	2011	2012	2013	2014
합계	13,250.18	13,242.52	12,735	12,547.03	13,335.58
新北市	...	...	336.1	340.83	369.75
절화류	...	...	51.14	51.76	53.97
난화	...	...	1.1	1.4	0.9
묘목	...	...	237.93	240.75	267.89
분화	...	...	45.93	46.92	46.99
臺北市	124.7	118.3	118.85	117.51	116.6
절화류	45	42	41.95	40.85	40.4
난화	5.9	5	5	5	5.1
묘목	51.1	50.6	50.6	50.45	50.1
분화	22.7	20.7	21.3	21.21	21
臺中市	...	...	1054.44	1067.72	1208.79
절화류	...	...	530.47	521.71	514.98
난화	...	...	108.22	95.15	86.39
구근류	...	...	...	0.4	0.9
묘목	...	...	377.72	405.95	559.21
분화	...	...	38.03	44.51	47.31
臺南市	...	...	818.73	688.81	693.48

절화류	...	...	148.34	122.92	115.08
난화	...	...	168.68	166.97	177.89
구근류	...	...	...	1.3	...
묘목	...	...	472.93	366.68	368.22
분화	...	...	28.78	30.94	32.29
高雄市	1.5	0.13	646.44	515.01	641.9
절화류	...	0.13	119.91	90.69	102.33
난화	...	...	18.51	20.78	22.45
묘목	...	...	461.54	370.04	474.71
분화	1.5	...	46.48	33.5	42.41

자료원: 행정원 농업위원회

- 화훼분재 생산가치

(단위: NTD 천 달러)					
지역/년도	2010	2011	2012	2013	2014
합계	12,241,192.23	13,284,013.68	15,736,491.61	16,159,523.64	16,511,076.03
新北市	...	...	245,411.7775	255,745.9489	275,180.2221
臺北市	57,069.91	55,039.15	60,090.042	64,375.072	59,609.146
臺中市	...	...	2,567,730.901	2,582,765.709	2,516,745.924
臺南市	...	...	2,809,648.557	2,817,516.038	2,952,088.495
高雄市	270	85.8	631,641.3428	589,521.445	686,530.5981

자료원: 행정원 농업위원회

- 가격 동향

<농산물도매시장 평균 도매단가 및 거래량>

(단위: NTD 원, 백 분, %)						
품목	평균단가			거래량		
	'15.1~10	'14.1~10	증감률	'15.1~10	'14.1~10	증감률
文心蘭(문심란)	92.8	55.8	66.34	101	150	-32.56
Dendrobium	79.5	79.5	0.04	412	387	6.33
수입 Dendrobium	108	105.6	2.32	8,367	9,318	-10.2
Anthurium	58.8	64.6	-8.99	794	609	30.25
절엽류	31.1	34.2	-8.93	66,931	65,408	2.33

수입 절엽류	35.3	21.6	63.53	633	545	16.24
Gladiolus	95.6	102.8	-6.93	10,698	11,560	-7.45
Cymbidium hookerianum	363.4	399.9	-9.12	42	28	45.52
胡蝶蘭(호접란)	128.7	134.5	-4.30	15,797	12,952	21.97
開運竹(개운죽)	63.6	67.3	-5.51	5,558	3,869	43.67
金錢樹(금전수)	167.8	142.4	4.76	1,822	2,505	-27.25
萬年青(만년청)	18.8	19.7	-4.53	264	252	4.73
常春藤(상춘등)	58.2	26.7	118.15	1,899	1,620	17.23
羅漢松(나한송)	41.6	31.5	31.78	385	417	-7.49

자료원: 대만농량서 농산품교역사이트(農糧署 農產品交易行情站)<http://amis.afa.gov.tw/default.asp>

- 대만 농량서의 전체 도매시장 평균가에 따르면 도매시장에서 거래되는 난화의 경우 대만산과 수입산의 평균 가격이 34.5원에서 227.6원 까지 크게 차이 나는 것으로 나타남. 다만, 거래량에 있어 대만산(약 175만 본)이 수입산(1만 2천 본)에 비해 약 99% 초과 거래되는 것으로 집계됨.
- 품종별로 호접란의 거래량이 가장 많았으며, 평균 도매가 역시 약 130원(대만달러)으로 난화 중 가장 비싼 가격에 거래되고 있는 것으로 나타남.

<난화 및 수목 소매가격>

(단위: NTD 원)

			
- 품목 : 난화분재 - 가격 : 2,500~3,800	- 품목 : 개운죽 - 가격 : 1,000~3,500	- 품목 : 실내식물류 - 가격 : 1,600~3,200	- 품목 : 유실수분재 - 가격 : 500~1,500

- 실제점포인 화원, 인터넷 화원의 경우 용기가 포함되어 있거나, 장식 및 기타 부수적인 서비스가 일체형으로 제공되어, 세일가 판매 역시 도매시장보다 비싸며, 따라서 화훼를 제외한 분재의 경우 소매 거래량이 많지 않음 편임.

- 5 -

- 중형 수목 분재나, 조경에 이용 되는 대형 수목의 경우 도매시장보다는 화원을 통해 유통되고 있으나, 실제 구매 시 케이스 별로 가격을 확인할 수 있어, 평균 소매가 확인 어려움.

□ 소비 동향 및 시장 경쟁 상황

○ 대만 주요 수목 분재 품목

사진	품목	사진	품목	사진	품목
	진백 (真柏)		성갓나무 (台灣五葉松)		흑송 (黑松)
	系魚川 真柏 (It oigaaS himpak u)		나한송 (羅漢松)		牛港刺 (Paliur sramo sissimus)
	돈나무 (七里香)		용수 (榕樹)		적송 (赤松)
	호접란		Dendrobium		문심란
	Cymbidium hookerianum		해란		Paphiopedilum

자료원 : 台灣盆栽世界 Taiwan Bonsai World <http://www.bonsai-net.com>, www.ruten.com.tw, www.lmyorchidgarden.com

- 6 -

- 수목 분재는 일부 중장년층으로 한정되는 마니아층에게 각광받는 대표적이고 전형적인 분재 품목임. 대만 소비자들이 선호하는 수목 분재는 나한송, 진백(眞柏), 적송(赤松) 등으로 살펴볼 수 있음.
- 가격 면에서 진입장벽이 낮아 가장 일반적인 분재소재로 소비되고 있는 난화의 경우 호접란, Dendrobium, 문심란 등이 거래량의 70~80% 비율을 차지하며, 인기를 얻고 있음. 호접란의 경우 대만산이 주를 이루고 있으며, 문심란, Dendrobium 등은 동남아산이 시장에서 경쟁력을 갖추고 있음.
- 소형수목 분재도 소비자들에게 일반적으로 노출되어 있어, 인기를 얻고 있는 중이며, 가격은 중형 이상 수목 분재의 1/10로 저렴하다고 볼 수 있음.



○ 소비 동향

<분재 도매 시장>

 타이베이 휴일(토.일) 화훼 시장	 타이베이 내이후 화훼 분재 상설 도매시장
---	---

- 7 -

- 난화 및 수목 분재의 주요 유통소비 통로는 도매시장을 들 수 있음. 전국 각지 시별, 구별로 분포 되어 있는 주말 휴일 꽃시장이 가장 활발한 도매 시장이며, 전국 화목 센터, 화원광장 등에서도 유통되고 있음. 소매시장의 경우 화원, 원예센터 등이 일반적이거나, 특이할 만한 것은 대형슈퍼마켓에서 소형수목이나, 난화 등이 유통되고 있어 분재의 일반화를 추론해 볼 수 있음.
- 대표 도매시장인 꽃시장을 통해 살펴볼 수 있듯이, 주요 거래되고 있는 품목은 화훼가 아닌 수목 및 난화류(약 70~80%)로, 대만 분재시장의 잠재 가능성에 대해 긍정적 전망이 가능함. 고급 수목 분재 시장은 경기하락으로 인해 다소 침체된 상황임. 다만, 수목분재의 경우 소형수목의 시장유통 증가에서 볼 수 있듯이 선택적 다양성을 통한 시장확대에 주목할 만하며, 품종으로는 중형수목과 마찬가지로 각종 소나무(흑송, 적송), 진백 등의 선호도가 높은 것으로 나타남.
- 관상용 식물로는 부와 행운을 부른다는 금전수, 發財樹 등이 가장 많이 소비되고 있으며, 개운죽의 경우 승진선물로 가장 일반적인 소재임과 동시에, 직장인들에게 각광받는 식물로써 크기 또한 소형에서 중형까지 다양하게 유통되고 있음.
- 난화의 경우 평균가 100원(대만달러)으로 대중적인 분재소재로 부담 없이 소비되고 있으며, 원산지 등이 주요 구매 고려 원인으로 작용하는 수목분재와 달리 난화 구매 시 주요 선택 요인은 색과 디자인인 것으로 확인됨.

< 소비 형태>

 금전수	 관상용 실내 식물	 대표 수목분재
---	--	--

- 8 -

○ 수입시장 경쟁 실태

<국가별 주요 수입 분재>



- 품명 : 紅檜(미국) - 품명 : 茶樹(호주) - 품명 : 石化檜(일본) - 품명 : 단풍(일본)
- 수목분재의 경우 일본산이 가장 높은 대중적 인지도를 차지하고 있는 것으로 나타남. 유통업체에 따르면, 초기에 분재 품목으로 대만에 소개되기 시작한 일본산에 대한 대중적 신뢰도가 높으며, 앞선 기술력을 통해 품질 면에 있어서도 상당히 우위에 있다고 밝힘. 일본산 흑송(黑松), 진백(糸魚川真柏)의 소비자 선호도가 높은 편임. 일본산에 이어 한국산 수목분재의 경우 적송, 진백(황나무)의 선호도가 비교적 높으며, 인지도 제고를 확인할 수 있었으나, 수목분재 발전공간은 크지 않은 것으로 나타남.
- 시장에 유통되고 있는 난화의 대다수가 완성도 높은 기술을 활용해 재배에 성공, 색과 형태에 있어 화려함을 자랑하는 대만산 난화로, 도매유통업체에 따르면 일부 유통되는 난화의 주요 수입국은 일본, 태국, 베트남, 필리핀인 것으로 나타남. 주목할 만한 것은 대만산 난화의 경우 기술력을 통해 그 모양과 색을 바로 확인할 수 있는 완성품 형태로 판매되고 있으나 수입산의 경우 묘목 수준의 제품으로, 재배 후 완성품에 대한 정보가 없거나 예측이 불가하여 시장성에서 열세를 면치 못하고 있는 것으로 나타남.
- 수입 난화 중 Dendrobium(석곡란)의 수입이 가장 큰 비중을 차지하고 있으며, Dendrobium은 대국산인 것으로 나타남. 대국산 난화는 1896년 대만에 수입되어 재배되기 시작하였으며, 점차적으로 시장성을 갖추게 되어 현재 Dendrobium 외에 문심란, 호희화(胡姬花, Orchid) 등이 주요 거래되는 품목임.
- 중국산 고급 수목분재의 경우 기술적인 면이나, 정치적인 면에 있어서 아직은 대만소비자들에게 인지도가 낮은 편이나, 금전수, 만년청의 경우 1~9월 거래량이 전년 동기 대비 43% 증가한 것으로 나타남.

○ 수입업체

업체명	품목	연락처
大同樹園	真柏, 羅漢松, 毛柿, 桂花	0929237816
新科園藝	糸魚川真柏	0936141199
黃文煥	珍珠柏, 榕樹, 櫻木	03-5994599
喜樂園	日本黑松	0972313914 jackwang0515@yahoo.com.tw
柏鄉園	真柏	0928123083 botown.bonsai@gmail.com
林澤松	五葉松,	0988722080 yourfeeling1224@yahoo.com.tw
綠德盆栽園	真柏, 五葉松, 黑松	0932543905 ting125707@yahoo.com.tw
古樹林園藝	日本黑松, 日本羅漢松	049-2263888轉132 vip@hyc-king.com
5608盆栽園	海刺柑, 真柏, 黑刺柑, 糸魚川真柏	0931900411
松豪園	羅漢松, 榕樹	0933606799 batumom@yahoo.com.tw
妙觀園	西印度櫻桃, 黑刺柑, 黃槿	0932865505 wu222s@yahoo.com.tw
鼎泰景觀工程	糸魚川真柏	0937384519
東林盆栽園	日本黑松, 日本羅漢松	0932792516

자료원: 台灣盆栽世界 Taiwan Bonsai World <http://www.bonsai-net.com>

HS CODE	업체명	수입국가	연락처
06029091 06029099	福坤實業股份有限公司	이스라엘, 네덜란드	(02)27625771 info@foreport.com.tw
06029091	瑞荷園藝有限公司	베트남, 덴마크	(02)27668912
06029091	皇基股份有限公司	베트남	(02)27317611 amy.liu@royalbase.com

자료원: 台北市進出口商業同業公會

* 상기 업체들의 경우 중요 수입 병행

□ 수입 통관

<분재 수입 관세율>

수입분류코드	상품명	관 세 율	수입규정
06029091566	Aglaonema seedling	0%	B01, MW0
06029091520	Sago cycad seedling	0%	B01, MW0
06029091218	Bamboo planting stock with ball-shaped intermade	0%	B01, MW0
06029091101	Tea seedling	0%	B01, MW0
06029091904	Other plant seedling	0%	B01, MW0
06029099194	Other orchid, live	24%	B01, MW0
06029099906	Other live plants	24%	B01, MW0
06031300104	Oncidium, fresh	20%	B01, MW0
06031300202	Phalaenopsis, fresh	20%	B01, MW0
06031300300	Dendrobium, fresh	20%	B01, MW0
06031300408	Cymbidium hybridum hort, fresh	20%	B01, MW0
06031300505	Lady slipper orchid, fresh	20%	B01, MW0
06031300603	Cattleya, fresh	20%	B01, MW0
06031300907	Other orchid, fresh	20%	B01, F02, MW0

자료원: 대만 관우서(臺灣關務署) <http://www.customs.gov.tw/>

○ 수입 규정

- B01: 행정원 농업위원회 동·식물 방역검역국(動植物防疫檢疫局)의 검역실시목록표(應施檢疫品目表) 및 관련 검역 규정에 의해 수입됨.
- MW0: 중국산 제품 수입 금지
- 대만 관우서에 의하면, 식물의 대만 수입 시 검역국과 세관의 유기적인 통관진행 절차를 통해 통관 완료되어야 하며, 따라서 수입 진행 시 식물 수입 검역 신청 및 국외 검역 증명서를 첨부하여야 함. 포장에 있어서도 목재포장의 경우 상면에 훈증 마크를 표시하여야 함.

○ 기타 수출 마케팅 고려 사항

- 수목 분재의 경우 한국산에 대한 인지도는 높은 편이나, 경기침체로 인해 수목 분재 시장성 자체에 한계가 있으며, 난화분재의 경우 진입장벽은 높지 않은 편임에도 불구하고 수적, 질적 공세의 대만산 난화에 비해 인지도 및 거래량에 있어 전무한 실정임.

- 대만 지역 화훼분재 전문 박람회 참가를 통해 바이어 발굴에 앞서, 한국산 분재 작품의 노출이 선행되어야 할 것임. (2015 타이난분재전, 2015 화풍전국분재전, 2015단오분재전 등)

<타이난 지역 난화 전시회>

연도	2011	2012	2013	2014	2015
참관인수	24만	26만	26.8만	33.3만	19.1만
참가국	34개국	35개국	36개국	36개국	31개국
바이어수	3000명	3100명	3000명	3100명	2800명

자료원: 타이난시정부 경제발전국

- 매년 3월 개최되는 타이난 난화 전시회 등 대만 전역 각종 난화전시회를 통해 한국산 화훼 인지도 제고
- 대만 수출입 플랫폼인 台灣盆栽世界(<http://www.bonsai-net.com/>) 및 재단법인 대만화훼발전협회 (www.tfda.org.tw), 중화문화발전협회 등 활용, 수출입 업체 정보 제공.

<끝>